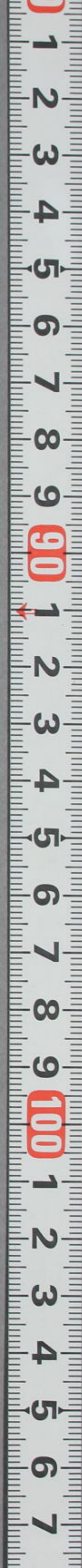




西洋品行論
中村正直
 第八冊

□ 9
 4131
 8



門 9
號 4131
卷 8



目録

性情ヲ論ズ

ノ發達スルハ性情ノ善ニ根ス

一 日光アリテ萬物ヲ照シ五彩ヲ施ス

③ 目前ノ凶禍中ヨリ後來ノ善福ヲ看出ス

④ 家産ヲ盡ク失フト雖モ我ノ存有スルモ

ノ實ニ大ナリ

⑤ 性情ノ快樂ハ他ノ慣習ト同ジク養ヒ長
ゼラルベシ

⑥ 人ノ眼目ニ光輝ナカルベカラズ

品行論第八編

目録

七 快活ナル性情ハ品行ヲ安全ニス

八 憂鬱病ヲ防グハ快活ト剛勇トノ二事ニ若ズ

九 快活ハ絶好ノ性質附巴墨斯敦ノ事

十 絶大ノ英オアル人ハ性情多ハ快樂ナリ

十一 患難ヲ忍ビ剛勇快活ナリシ人ノ例

十ノ情事ハ一生品行ノ益タルコトアリ

心和氣ヲ以テ善ク人ニ接ス

切ノ邊ヨリ萬事ニ着眼ス

目スト雖モ快樂ノ心ハ少シモ失ハス



十二 久病ニ罹リ孫ヲ愛撫スルヲ以テ樂トナ

十三 シ人モ人ニ化シテ快樂ナルモノ

十四 二十七年ノ工夫ヲ空ウセシ痛苦ヲ忍ビ

十五 シ事

十六 本草學ニ耽リ性情ヲ慰樂セシ例由

十七 快樂ノ人ハ他人ヲ化シテ快樂ナラシム

十八 快樂ノ心ハ寛大温和快活真率ナルモノ

十九 ナリ

二十 快樂ハ愛ト望ト忍耐トニ根ザス

二十一 快樂ハ富ヲ致ス本錢ナリ

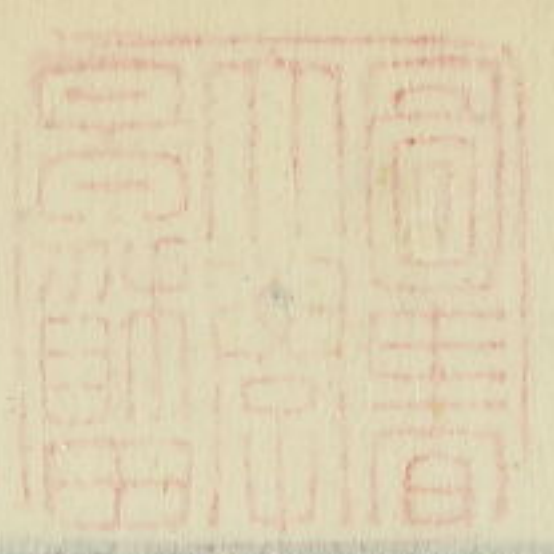
世福ノ多少ハ仁愛ノ多少ニ視ラフ
 世忠愛ノ勢力
 世金錢ヲ施スノミヲ忠愛ト為ベカラズ
 世真正ノ忠愛ハ世上ハ益ヲ為スナキ
 世自己ノミヲ思量スル偏見ハ
 世運命ヲ歎ジ不平ヲ鳴スハ怠惰ニ由ル
 世人間萬事皆空ト思ヘル謬見
 世想像ノ凶禍ヲ防グベシ
 世人各手ニ入リタル福分アリ快樂アリ
 世スノ世界ハ人各ソノ好ニ從テ作ラル

ベシ

世自ラ平和ヲ攪ル人ハ社會ヲシテ不快ナ
 ラシム
 世極秘ノ安樂法
 世小々ノ徳ヲ謹ンデ養フベシ
 世一偏ニ陥リテ可ナル者ハ獨リ溫柔ノミ
 世人常ニ歡忻遊戯ノ意アルベシ
 世快樂ハ忍耐ニ伴フ
 世希望ハ最要最久ナル福
 世人間萬事一モ希望ニ若クモノ無シ

禮合的曰ク。勢力ハ。溫柔ノ。カノ。一半ニ。及バズ。

①人ノ發達スルハ性情ノ善ニ根ス。人一生ノ人間。發達成就スルハ。ソノ性情ノ善ニ由ルコト。恰モソノ才能ノ優ナルニ由ルガ如シ。孰ヲ最要トモイヒ難シ。然リト雖モ。ソノ一生ノ福祥ハ。主トシテ性情ノ静定。忍耐。寛容。及ビ他人ヲ待スル懇切ニシテ。且思慮アルニ由テ生ゼリ。普拉土曰ク。他人ノ善者ヲ求メント欲セバ。已自ラ善ルベシト誠ナルカナ此言ヤ。



爰ニ幸福ナル天性ヲ具フル人アリ。何事ノ中ニ於テモ善モノヲ看出スナリ。何ナル患難ニ逢ト雖モ。安慰シ憂ヲ解ク方法ヲ覓メ出サザルナシ。何ナル黑暗ノ天ニテモ。日光ヲ覓メ出サハルナシ。縦ヒ日光ソノ目ニ見エズト雖モ。ソノ心ニ之アリト思ヒ。自ラ慰藉セリ。日光ノ掩ハレテ見エヌハ。反ツテ我が為ニ。後來ノ利益トナル一ガ故ニ。日光見エズトモ。儼然トシテ在ナリト思ヘリ。②心ニ日光アツテ萬物ヲ照シ。五彩ヲ施ス。カクノ如キ性質ヲ具フル人ハ。誠ニ羨ムベシ。此

人ハ光ヲ其目ニ有セリ、ソノ光ハ何物ゾヤ。即チ
快樂欣喜ノ光ナリ。教法歡悅ノ光ナリ。理學ノ光
ナリ。ソノ心ニ日光アリ、心ハ照セル、諸物ニ燦爛
タル、五彩ヲ施スナリ。コノ人若シ擔フベキ困難
ノ事アレバ、欣然トシテ之ヲ擔ヘリ。障礙ニ遇ト
雖モ、無用ノ嗟歎ヲ爲テ、ソノ精力ヲ耗シ、費ヤサ
ズ。ソノ道路ニ沿テ所在ノ花ヲ採リ集メ、毅然タ
ル大丈夫ノ如ク、艱難ヲ冒シテ進往スルナリ。
③目前ノ凶禍中ヨリ、後來ノ善福ヲ看出ス
凡ソ寛大涵容ノ性度アル人ハ、ソノ心快樂ニシ

テ甚ハダ慈愛ノ情アリ、希望ノ心深クシテ、至ツ
テ信實ナルモノナリ、何ヲカ智者トスルヤ。何ヲ
カ眼界ノ大ナル人トスルヤ。漆黒雲霧ノ中ニ在
ト雖モ、明ニ善日ノ光ヲ認ムル人、是ナリ。コノ人
ハ、目前ノ凶禍ノ中ヨリ、後來ノ善福ヲ看出シ、病
苦ノ中ニ在テハ、後來必能ク健全ニ復スベキヲ
認メ、艱難ニ逢バ、過失ヲ正シテ、規法ヲ善クスル
所以ヲ看出シ、憂愁苦患ノ中ニ在テハ、勇剛ヲ養
ヒ、見識ヲ蓄ヘ、實際絶好ノ學問ヲ得ルナリ。
④家産ヲ盡ク失フト雖モ、我ノ存有スルモ

ノ實ニ大ナリ

惹列迷^{ジレミイテイロル}。爹洛爾^{サワタ}ソノ家搶劫ニ逢ヒ。百物ヲ失ヒソ。ノ妻子ハ。門外ニ逐ヒ出サレ。世上ノ産業悉クミナ奪ハレシ。アリシガ。カ、ル時ニモ。猶下ニ舉ル如キ。トヲ言リ。曰ク。余ノ家産ハ。盡クミナ他人ノ手ニ歸シタリ。彼等百物ヲ我ヨリ取りタリ。然ルニ。今我自ラ環顧スルニ。彼等遺シ置ケルモノ。日アリ。月アリ。愛妻アリ。我ヲ憐レム朋友アリ。我ヲ助クル朋友アリ。而メ我尚講論スルヲ得ルナリ。彼等マタ我ヨリ奪ヒ去ラザルモノハ。我が快

樂ノ顔色。我カ喜歡ノ精神。我ガ天良ハ心ナリ。彼等マタ我ニ遺シ置ルモノハ。上帝ノ命。福音書ノ諸ノ許約。我ガ信ズル教法。及ビ我ガ天國ノ望。及ビ我ガ彼等ヲ愛スル心ナリ。我ナホ睡眠スルヲ得。飲食シテ消化スルヲ得。書ヲ讀ミ。思想スルヲ得ルナリ。コレヲ以テ觀レバ。我ノ奪ハルハ。モノハ。特ニ小々ナルモノ、ミ奚ゾ言ニ足ランヤ。

⑤ 性情ノ快樂ハ他ノ慣習ト同ジク養ヒ長ゼラルベシ

性情ノ快樂ナルハ。人ノ天資ニシテ生レナガラ

二具フルモノナリ。然リト雖也。他ノ慣習ト同ク
 次第ニ養ヒ、長ゼラルベシ。人誰ニテモ、ソノ一生
 ヲ極善ナルモノニ為スベク。又ソノ一生ヲ極惡
 ナルモノニ為スベキ道理ナレバ、快樂ナリトモ
 愁苦ナリトモ、己ガ生涯ヨリ、拔萃シ得ラルベシ。
 抑モ人ノ生涯ニ、兩邊アリ。一邊ハ光明ニシテ、一
 邊ハ黑暗ナリ。コノ兩邊ハ、何レナリトモ、各人ノ
 選擇ニ隨ヒ見得ラルベシ。サレバ、人ソノ心志ノ
 カヲ用ヒテ、光明ナル一邊ニ著眼シ、快樂ヲ覓メ
 出スヲ習慣トナラシムベシ。黑暗ナル一邊ヲ見

ルベカラズ。是故ニ、黒雲ノ掩翳スルヲ見ル間ニ
 モ、ソノ裏ニ銀色ノ日アルヲ見バ、眼目ヲ閉テ憂
 悶スルコトナカルベシ。

⑥ 人ノ眼目ニ光輝ナカルベカラズ

人ノ眼目ニ、光輝ナカルベカラズ。眼目ノ光輝ハ
 燦爛トシテ、百物ヲ照シ、美麗ニシテ、且ツ快樂ナ
 ル光ヲ、人生ノ事變上ニ注射スルナリ。眼目ノ光
 輝ハ、寒冷ナル物ヲ照シテ之ヲ暖タメ、患難痛苦
 ヲ照シテ之ヲ慰サメ、愚昧ヲ照ラシテ之ヲ開明
 ニシ、憂愁沈鬱ヲ照シテ之ヲ歡喜ナラシム。蓋シ

眼目ノ光輝ハ才智ニ光彩ヲ與ヘ美麗ナル者ヲ
シテ益光曜ヲ生ゼシム。苟シクモ之ナカリセバ。
人生ノ日光ハ知覺セラレズ。百花ノ開發スルモ。
徒然ニ屬シ。天地ノ怪々奇々ナルモ。觀察セラレ
ズ。認識セラレズ。而シテ造化ノ物ハ特ニ生命ナク
靈魂ナキ憂愁空虚ナルモノニ過ザルノミ。ハ

七 快活ナル性情ハ品行ヲ安全ニス

快活ナル性情ハ。獨リ人生福祥ノ根源ノ大ナル
ノミナラズ。亦品行ヲ安全ニスル大ナル保護者
ナリ。今世有名ノ著書家。或人ノ何ニシテ我輩誘

惑ノ事ニ克ヲ得ンヤト問ニ對ヘテ第一ニ快活
ナリ。第二ニ快活ナリ。第三ニ快活ナリトイヘリ。
蓋シ快活ハ善徳ヲ養ヒ長ズル絶好ノ土地ナリ。
快活ハ丹心ニ光輝ヲ與ヘ精神ニ跳返ノ力ヲ與
フルナリ。又快活ハ惠愛ノ伴侶ナリ。忍耐ヲ養フ
乳母ナリ。智識ノ母ナリ。才智上及ビ德行上ノ補
藥ナリ。馬赭爾訶爾嘗一ノ病客ニ向ヒ百藥ノ最
善ナルモノハ快活ナリトイヘリ。シト所羅門曰
ク。樂シメル心ハ病ヲ痊ス。良藥ノ如シ。

八 憂鬱病ヲ防グハ快活ト剛勇トノ二事ニ

若ズ

路^ル惕^テ嘗^テ或^ル人^{ヨリ}憂^鬱ノ病^ヲ預^防スベキ法^ヲ
 問^ハレシカバ。路^ル惕^テ之^ニ教^ヘテ曰^クコレ快^活ト
 剛^勇トノ二事^ニ若^モノナシ。但^シ快^活ハ害^ナキ
 者^{ナル}ベシ。剛^勇ハ道理^ニ合^フ尊^貴ナルモノナ
 ルベシ。コノ二事^ハ少年^并ニ老人^ノタメニ絶^好
 ノ藥^劑ナルノミナラズ。諸^モ憂^思アル人^ノ良^藥ナ
 リ。路^ル惕^テハ音^樂ヲ愛^シ。又^甚ダ小^兒ト花^トヲ愛^セ。
 リト。コノ氣^節磊^砢ナル大人^以ノ柔^軟ノ心^ノ婦
 人^ニ似^{タル}ハ殊^勝ナル事^{ナリ}。

九 快活ハ絶好ノ性質附巴墨斯敦ノ事

快^活ハ身^ニ著^ル絶^好ノ性^質ナリ。天^氣清^明ナル
 心^トイフモ可^{ナリ}。快^活ハ精^神ヲ和^{スル}詞^ナキ
 歌^ヲ常^ニ唱^{フル}ガ如^シ。快^活ハ安^息スルニ均^ク
 精^神ヲ新^シクシ。氣^力ヲ補^フモノナリ。之^ニ反^シ
 テ憂^愁不足^ノ念^ハ漸^クニ身^力ヲ衰^耗セシムル
 モノナリ。
 勞^爾德^巴墨^斯敦^ハ。英^國ノ首^相ナリ。屢^々跌^ツキ屢^々
 起^リ。前^後。相^位ニ在^ル。最^トモ久^シトス。老^年ニ
 至^リ。氣^力益^盛ニ没^{スル}ニ至^ルマデ。職^務ニ勉

強セリ。ソノ性情平和ニシテ。且ツ快活ナリ。自ラ
 涵養ノ工夫ヲ用ヒ。他人ヨリ横逆ヲ以テ之ニ加
 フレバ。之ヲ忍ブニ慣ヘリ。又自ラ小故ニ掛慮ス
 ルヲ避ケ。己ガ心ヲ以テ己ヲ苦ムルヲ防ゲリ。
 巴氏ト親密ナリシ友人。嘗テ曰ク。余二十年ノ間。
 ソノ顔容ヲ察セシガ。怒レル色ヲ見シ。一ナシ。亞
 富汗ノ事起リシトキ。巴氏ノ論ト反對スル者之
 ヲ目シテ。詐偽証妄トイヒシニヨリ。怒ヲ發セシ
 ガ。タゞコノ一回アリシノミ。

⑩ 絶大ノ英才アル人ハ性情多ハ快樂ナリ

絶大ノ英才アル人ノ傳記ヲ觀ルニ。多クハ快活
 ニシテ。足ヲ知ル人ナリ。聲名財利勢力ヲ貪ボリ
 求メズ。特ニ藝術ノ中ニ滋味アルヲ愛シ。ソノ職
 業ニ快ク従事スルナリ。和馬合禮斯微爾日爾孟
 泰舌克斯畢塞爾萬的ノ如キ。是ナリ。ソノ大著述
 ノ中ニ。性情快樂。心氣和平ナルモノ。顯ハレタリ。
 路惕摩爾倍根僚拿德興悉。以太利ノ諸學。拉輝爾
 及ビ彌開爾安日洛ノ如キ。其心快樂ナリシ人ナ
 リ。職事各異ナリト雖。何レモ皆大ナル心志ヲ
 以テ。恒久勉強スルガ故ニ。心満チ。意足テ。快樂生

ズルナリ。

①患難ヲ忍ビ剛勇快活ナリシ人ノ例
彌爾敦亦許多ノ試煉患苦ヲ歷ルト雖也。快活ニ
シテ事物ニ屈撓セラレザル人ナリ。目盲スト雖
也。朋友ニ棄ラル、ト雖也。危害身ニ逼ルト雖也。
心カヲ損セズ。希望ヲ失ハズ。當然ノ職ヲ擔ヒ當
然ノ路ヲ進ミ往キタリケリ。
肥爾任ハ英國有名ノ小説家ナリ。一生ノ間借財
ヲ負ニ苦シシ。難事ヲ忍ビ疾病ヲ事トモセズシ
テ著作ニ勉強セリ。夫人モンテীগ之ヲ評シテ

曰クソノ性情快樂ナルトヲ言ハバ地球上ノ人
誰ニテモ肥氏ヨリ多ク安樂快適ナル時間ヲ占
取スルモノアラザルベシ。
學士潤孫諸ノ試煉苦患ヲ受シ中ニ在テ剛勇ニ
シテ快活ナル人タルヲ失ハザリキ。潤孫毅然欣
然トシテ極善ノ生涯ヲ做サントヲ務メタリソ
ノ言ニ曰ク人ハ老ルニ隨ツテ善ニ進ムト又曰
ク人ノ性質ハ年ヲ逐テ軟熟ストコレ人性ヲ論
ズル善キ邊ヨリ着眼シタルナリ。勞爾德名遮士
打非德曰人心ハ年ヲ經テ善ニ長ズルモノニ非

ズ。但益頑硬ニナルノミ。トコレ刺薄ニ論ジタル
 モノナリ。コノニ説各ソノ見ルトコロノ方位ヨ
 リ。人性ヲ論ゼシカ故。各真理ノ一分ヲ含メリ。之
 ヲ要スルニ善人ハ閱歷經驗ニ由テ利益ヲ受ケ、
 自ラ治ムルノ功ニ由テ自ラ規矩ノ中ニ入ルガ
 故ニ。日ニソノ善ヲ長ズルナリ、不善ノ人ノ閱歷
 經驗ハ適ニソノ惡ヲ長ズルニ足ルノミ。
 ①童年ノ情事ハ一生品行ノ益タルコトアリ
 斯格的ハ人情ニ篤ク恩愛ヲ施コセル人ナリ。他
 人ノ之ト交ハル者斯格的ヲ愛セザルハナシ。斯

格的一室ニ入ルゴトニ五ミニユートヲモ過ギザ
 ル前ニ必ズ慈愛ノ情家人小兒ニ顯ハレニケリ、
 斯格的嘗テ小童タル時偶然ニ出逢シ事ノ話説
 ソノ性ノ柔軟ナルヲ見ルニ足ル。或日一箇ノ狗
 斯格的ニ向ヒ近ヅキ來リシ時斯氏大石ヲ抛テ
 ソノ狗ニ中テ之ヲ傷ケタリ。狗ハ足ヲ碎カレナ
 ガラニソノカヲ引キ起シ匍匐シテ來リ斯格的
 ノ足ヲ甜メタリ。斯氏曰クコノ偶然ノ事後ニ至
 ルマデ痛ク我ヲ悔マシム。然レモカクノ如キ童
 年ノ情事ハ善ク反思スレバ一生品行ノ爲ニ極

善ノ效驗ヲ與フルモノナリト言ヘリ。

⑤誠心和氣ヲ以テ善ク人ニ接ス

學士亞璠爾德誠心和氣ヲ以テ善ク人ニ接シ。一
點ノ矯飾ナク。憐愛ノ情衷ニ滿タリ。或會堂ノ書
記嘗テ曰ク。我未ダ嘗テコノ學士ノ如キ謙下ナ
ル人ヲ見シコナシ。學士來ル毎ニ手ヲ握リ禮ヲ
作ス。恰モ我ヲ以テ同儕トスルモノ、如シ。又
多ク今ノアタリニ住ル一老婦曰ク。亞氏余ガ家ニ
入リ。余ニ語ルコト恰モ余ヲ以テ一ノ貴家夫人ト
做スモノ、如シトイヘリ。

⑥光明ノ邊ヨリ萬事ニ着眼ス

西德尼斯密士亦快樂ノ性情アリシ人ナリ。光明
ノ邊ヨリ萬事ニ着眼シ。漆黒ノ雲ト雖_レ之ヲ見
ル。銀色ノモノ、如シ。斯氏村落ノ牧師ナリシガ
ソノ職務ヲ做ス忠實ニメ且ツ勉勞忍耐ニシテ
他人ノ表則トナルニ足レリ。耶蘇教信士ノ精神
アリ。牧師ノ惠愛アリ。及ビ君子ノ氣節アリシナ
リ。閑暇アルトキニハ。筆硯ニ從事ス。ソノ書スル
トコロノ事ハ。公平。自由。教育。寬許。及ビ奴僕ヲ釋
ス。等ナリ。ソノ文タルヤ。識見通達。光彩煥發。性

情融和。毫毛鄙俗ノ氣ナク。偏僻ノ論ナシ。斯氏善
良ノ精神快活ノ性情。及ビ康強ノ身體ヲ有テ。老
年ニ至ルマデ。失ヒ去ラズ。常ニ之ヲ上天ノ恩ニ
歸シテ。感謝ノ情言辭ニ溢レシトナリ。

⑤目盲スト雖モ快樂ノ心ハ少シモ失ハス
學藝ニ上達スル大人ハ大抵勉強忍耐ニシテ且
快樂ナリシナリ。加利列窩第加爾的牛董拉普拉
斯ノ生平ヲ觀テ之ヲ知ルベシ。富列爾ハ本草學
算學ノ大家ナリ。老年ニ及ビ盲目ニナリタリ。然
レモソノ快樂ノ心ハ少シモ前ニ變ズルコトナク。

種々ノ智巧アル機器ヲ作りソノ目ノ不足ヲ補
ナヒ。更ニ記憶ヲ養ナヒ。甚ダ好ナラシメタリ。刻
苦學業ノ餘閑ニハソノ孫ヲ膝下ニ集メ教授ス
ルヲ以テ第一ノ樂トナセシトイヘリ。

⑥久病ニ罹リ孫ヲ愛撫スルヲ以テ樂トナ
セシ人

壹丁不ノ學師浴紛孫ハ。始メテ英國博物字書ヲ
著ハセシ人ナリ。疾病ニ罹リ綿々延々久シク苦
痛ヲ受シガ。一孫ヲ抱キ之ヲ愛撫スルヲ以テ最
上ノ樂ト爲セリ。嘗テ瓦德ニ書ヲ寄テ曰ク。小兒

ノ生長スル。及ビソノハ無數ハ天性良能ヲ觀察スル。トニ於テ無限ノ樂趣ヲ覺ヘタリ。而ノコレ我ガ今ヨリ以前ニ少シクモ着意セザリシ。トナリ。法蘭西ノ理學者ニ小兒ノ種々ニ身體ヲ動轉スルハ。皆ソノ生長スル所以ニシテ。即チ上帝ノ手指ヲ以テ之ヲシテ然ラシムルナリトイヘルニ。我甚ダ感ジタリ。偏ニ惜ム。我昔ヨリ小兒ノ性質ヲ究メ。及ビソノ發生カヲ觀察スルヲ以テ専門學トナサバリシ。今及ブナキ而已。

⑦二十七年ノ工夫ヲ空ウセシ痛苦ヲ忍ビ

事

人ノ性情ヲ驗ミ堪忍ヲ試ス痛苦ノ事嘗テ法國理學者亞婆習ニ落シ。トアリ。牛董ノ受シ災厄ニ似テソノ忍耐ハ心モ之ニ均シカリケリ。亞婆習久ク風雨針ノ事ヲ學習シソノ種々ノ差ヲ比驗シ之ヲ以テ天氣下歷ノ通法ヲ定メント欲セリ。一日婢女ノ新ニ雇ハルモノ。亞氏ノ家ニ來リシ折俄カニソノ職役ヲ勉ムルヲ顯ハサントテ。家中ヲ潔ク掃除ヲナシ。亞氏ノ書室ヲ片付ケ。諸ノ散亂セルモノヲ整頓シタリ。亞氏書室ニ入り。

ソノ有様ヲ見テ風雨針ヲ取り圍ミシ紙ノアラザリニカバ。イカゞセシヤト問ヘバ。故キ紙不潔ナレバ之ヲ燒キ棄テ新キ者ヲ置キタリ。君御覽ゼラレズヤトイフ。亞氏手ヲ組ミ霎時ガ間心中ノ痛苦ヲ抑ヘシ後徐ニ言ケルハ。汝我二十七年ノ功勞ヲ經テ成就シタルモノヲ燒キ棄テタリ。今ヨリ後コノ室中ノ物ニ手ヲ觸ルハナト曰ケリ。

① 本草學ニ耽リ性情ヲ慰樂セシ例

本草學ハ他ノ學術ニ比スレバ。多ク樂趣アリテ。

性情ヲ和グルモノト見ユサレバ本草學士ニ長壽ノ人多シ。林擲斯會社ノ報告ニ曰ク。一千八百七十年ニ社員ノ中死スルモノ十四名アリ。九十歳ヲ過ルモノ二人。八十歳ヲ超ルモノ五人。七十歳ヲ踰ルモノ二人ナリ。是歳死セシ者ヲ拉多補少シテ算スレバ。各人七十五歳トハナレリ。法國ノ本草學士亞潭孫約ソ七十歳ナリシ時。變亂ノ事起リ。ソノ園宅貨財ヲ悉ク失ヒタリ。然レモ亞潭孫忍耐勇剛ハ少クモ失ハズ。極貧ニ迫リ。衣食ヲ給スル能ハザルニ。ソノ學術ヲ研究スル

熱好ノ心ハ變ラザリケリ。或時。法國ノ學校ニ於テ。亞潭孫ノ舊社員タルヲ以テ。之ヲ招キシ。ア
 リシニ。亞氏靴ナキ故ニ。參會スル。能ハズト答
 ヘタリ。古未耶曰ク。ユノ貧窮ナル老人。腰曲リ手
 顫ヘルニ。斯世ノ愁痛ヲ漠然トシテ忘レ。一小紙
 ヲ持テ。ソノ好メル學ノ新意思ヲ寫サンヲ試ミ
 ル。之ヲ見ルモ哀ナリ。然レモ。本草學ノ亞氏ニ
 於ル。ソノ寂寞ヲ慰樂スル仁惠ノ仙女ニヤ比ス
 ベカラシ。林林會會。其言曰。八月十八日
 既ニシテ。會社ヨリ少シ許ノ養育金ヲ與ヘシニ。

拿破崙又ソノ數ヲ倍セシム。亞氏七十九歳ニシ
 テ没ス。遺命シテ。ソノ喪禮ニハ。花圈ヲ以テソノ
 棺ヲ飾ラシメタリ。ソノ花ハ。亞氏ノ平生種類ヲ
 分チシ五十八種ノ花ナリ。コレソノ學業ノ記念
 ニシテ。イカバカリカ觀者ノ心ヲ感動セシニヤ。
 イト殊勝ニ覺ユ。
 (九)快樂ノ人ハ他人ヲ化シテ快樂ナラシム
 以上載スルトコロハ。大人豪傑ノ快樂ノ心ヲ以
 テ職業ヲ勉メシ二三ノ例ヲ舉ルモノナリ。カク
 ノ如キノ。心情事業ハ。相倣ヒ。相感化シテ。次第ニ

増殖シヨクスルナリ何ニ限ラズ性質ノ剛強ナルモノ
ハ快樂クワレルノ心アリ及ビ希望ノ心アルモノナリコ
ノ人マタ他人ノ表様トナリ之ニ附近シ之ニ親
炙スル人ヲシテ之ニ傳染感移セラレテ快樂ナ
ラシムルナリ馬兒哥模ハ印度ニテ愁慘サレナル陣
營ニ在シ時人之ヲ評シテ馬氏ハ愁慘ノ陣營ヲ
視ルナホ猶輝煌クワウノ日光ノ如シト他人一タビ馬氏
ヲ見レバ未ダ嘗テ笑顔ヲ開カズシテ別ハ去ル
モノナカリキソノ快樂ナルコ童子ノ如クナル
ガ故ニボイ馬兒哥模ト稱スルモ可ナラン蓋シ

他人ノ馬氏ノ前ニ在テ馬氏ノ温和ナル顔色ニ
心醉シソノ感染センノ力ニ抵抗テイカクスルコ能ハザリシ
ナリ

②快樂ノ心ハ寛大温和快活真率ナルモノ

以イ徳門ドモ培克ボルク亦快樂ナル性質ヲ有ル人ナリ一日
禮諾爾圖ノ饗燕ノ席ニ於テ談話始マリ飲料ノ
適當ノ事ニ及ビケリ潤孫曰クラレット酒ハ童子
ニ宜シホルト酒ハ大人ニ宜シブランデー酒ハ
英雄ニ宜シト培克ボルク之ニ答ヘテ然ラバ余ハクラ

トトヲ取^トン。余ハ童子ヲ愛セリ。再ビ童子トナリ。心配ナキ結構ナル時日ヲ消^{モチヒケケン}受セント欲ストイヒケリ。蓋シ世ニ少年ニシテ老タル如キ人アリ。又老年ニシテ少^{ソカ}キガ如キ人アリ。是故ニ或ハ年老ト雖モ歡喜快樂ナルモノモアリ。或ハ童年ナレモ老人ノ如クニ憂愁苦惱^{ウシュクナウ}スルモノモアルナリ。

快樂ノ心アル一ノ老人。或時一小童ノ矯飾^{ケウシキ}ヲ事トスル者ヲ評シテ老年ノ童子トイヘリ。快樂ノ心ハ寛大温和快活真率ナルモノナリ。故ニ偷竊^{トウセツ}

者ニハ。コノ性ナシ。俄義^{イハ}的常ニ外貌ヲ裝飾スル人ヲ。實心ナク真心ナシトイヘリ。又之ヲ稱シテ頗^{スゴク}ル好^{ヨキ}キ人形ナリト賤^{イヤ}シミタリ。

③快樂ハ愛ト望ト忍耐トニ根ザス。快樂ノ真正ノ根基ハ愛ナリ。望ナリ。忍耐ナリ。愛ハ愛ヲ招^{マツ}キ惹^ヒキ。而シテ慈悲ヲ生ズ。愛ハ他人ノ希望ノ心及ビ寛厚ノ心ヲ養ナフ。愛ハ施ヲ好^{ヨク}シ。温厚ニシテ真實ナリ。愛ハ恰^カモ善事ヲ看出ス人ノ如シ。愛ハ事物ノ光明ナル邊ニ旋^マリ向ヘリ。愛ノ顔面^{カノ}ハ常ニ福祥ノ方ニ向ヘリ。愛ハ草ノ中ノ光

榮花ノ上ノ日光ヲ看ルナリ。愛ハ安樂ノ意念ヲ
勸メ強クシ。快樂ノ空氣ノ中ニ生活セリ。愛ハ價
ナクシテソノ價無量ナリ。蓋シ愛ハ之ヲ有ツ人
ヲ福シ。又他人ノ胸中ノ福ヲ長ズ。愛ノ愁ハ樂ト
連リ。愛ノ涙ハ甘キモノナリ。

③快樂ハ富ヲ致ス本錢ナリ
便單ノ言ニ曰ク凡ソ人ハ己ノ快樂ノ本錢ヲ以
テ富ヲ致スナリソノ多少ハ他人ニ分與スル歡
樂ニ視ラフ我ニ恩愛ノ情アレバ亦他人ノ恩愛
ノ情ヲ惹キ起ス而シテ我ノ幸福ハ我ガ仁愛ニ由

テ増加セラルベシ。○便單曰ク恩愛アル言語ヲ
發スルモ恩愛ナキ言語ヲ發スルモソノ勞ニ於
テ異ナルナシ。而シテソノ功驗ハ雲泥ノ差アリ。恩
愛アル言語ハ恩愛アル行事ヲ生ジ出セリ。コレ
恩愛ヲ施ス人ノミニ非ズ。感應ノ道理ニ由テ恩
愛ヲ受ル人モ善行ヲ爲スニ至レリ。コレ偶然ニ
シテ然ルノミニ非ズ。次第ニ習慣トナルヲナリ。
④福ノ多少ハ仁愛ノ多少ニ視ラフ
世ニ次件ノ如キ事起ルヲナリ。仁善ヲ勉メ行フ
ヲ或ハソノ施ヲ受ル人ヲ利スルヲニハナラズ

シテ反テコレヲ行フ人ヲ利スルコトアリ又友愛
善良ノ行爲ヲ施スモ之ヲ受ル人毫モ感謝ノ意
ナク却テ妄行ノ報ヲ得ルコトアリ然ルニ受ル人
ニテ感謝ノ意ナキトテモ與フル人ノ良心ヲ害
セズソノ自ラ快トシ嘉スルノ心ヲ損スルコトナ
シ且ツ人誰ニテモ己ト相交ル者ニ向ヒ禮敬惠
愛ノ種子ヲ播キ散ズルコトハ入費ナクシテ爲シ
得ラルベシ禮敬仁愛ノ種子ハ必ず好田地ニ落
テ他人ノ心中ニ入り仁愛ノ根ヲ生ズベシソノ
好田地ニ落ザルモノトテモ空ニハナラズ施ス

人ノ胸中ニ幸福ノ果實ヲ結ブナリ故ニ曰ク諸
ノ善徳ハ一度ハ福報ヲ獲ルコトニ一モ差ナシ
時トシテハ二度福報ヲ獲ルコトアリト詩人洛日
爾嘗テ一人ノ女子ノ事ヲ語レリコノ女子ハ諸
人ノ愛敬ヲ得タリ之ヲ知ル人皆譽ヌモノナシ
或人コノ女子ニ問テイカニシテ汝ハ諸人ヲシ
テ汝ヲ愛スルヤウニ爲シメラルヤト言バ女
子對ヘテソノ故ハ余ガ深く諸人ヲ愛スルニ由
ルナリト言シトゾコレ小話ニ過ザレト廣ク何
事ニモ用ヒラルベシ人生ノ福ノ多少ハ我が愛

ニ囊中ヨリ金錢ヲ出スノミニテ。心中ヨリ忠愛ヲ出サヌトモ能シ得ラルベシ。金錢ヲ與フル上向ノ忠愛バカリニテハ。ソノ忠愛ハ左程ニ多シトハ言フベカラズ。時ニ因テハ却ツテ損害トナル下アルナリ。詰リ正銘ナル忠愛ニテ人ヲ憐ム深キ心ニ本ヅイテ。救助扶持スル下ハ惠トナリ。功德トナリ。決シテ空ニハ成ラヌトナリ。

○真正ノ忠愛ハ世上ノ益ヲ爲ス

忠愛ノ中ニ含メル善キ氣質ハ一通ノ柔和ナル者ト混ジテ同物ト爲ベカラズ。善キ氣質善キ氣

立トイフモノハ受立ニナル計デハナク。又働キ掛ル情由アリ。又餘外餘外シク構ハザル様子ハナクシテ大ニ思遣ノアルモノナリ。正銘ナル忠愛ハ世上ノ益ヲ爲ス器具トナリ。人間社會ヲ高尚ニシ之ヲシテ安樂ナラシムルモノナリ。是故ニ世々中ニ働ラク人トナルモノヲ視ルニ忠愛ナル性情アルモノニ非ルハナク。自ラ私スルヲ好ムモノハ懶惰ナル人ニ非ルハナシ。彪豊曰ク少年ノ人何事ナリトモ熱心ニナリテ生涯ヲ始メザルモノニハ我一物ヲモ與フルヲ欲セズト

彪氏ノコノ言ヲ發スル所以ハ人ハ何ナリトモ
仁善ナル事高尚ナル事寛大ナル事ニ於テ之ヲ
行ハントイフ自ラ信ズルノ心ナカルベカラズ
而メソノ熱心ニナルハ堅ク信ズルモノアルニ
由ルガ故ナリ。

⑤自己ノミヲ思量スル偏見

自負スルト。狐疑スルト。自ラ私スルト。コ
ノ三者ハ一生ノ間相附キ纏フテ人ヲシテ悲ミ
憂ヘシムルモノナリ。而シテ少年ノ時特ニ多シト
ス。コノ三者アル人ハ常ニ自己トイフソノ心

中ニ居ラ占ル故ニ萬事皆自己ニツイテ思量シ
少シクモ他人ノ事ヲ思フ餘地アラズ忠愛ノ心
窒リテ生ゼズ遂ニソノ小キ自己ヲシテ小キ神
像ノ如クニ思ハシムルナリ。

⑥運命ヲ歎ジ不平ヲ鳴スハ怠惰ニ由ル

運命ノ我意ノ儘ナラヌヲ嘆ジ不平ヲ鳴シ怨言
ヲ吐クモノアリ。カクノ如キ人ハ己ガ當ニ為ベ
キ事ヲ為サズ著手スベキモノニ著手セス自ラ
以爲ヘラク天下ノ事皆益ナクシテ爲ルニ足ル
モノナシト蓋シ怨恨不平ナル人ハ人生ノ學校

ニ於テ手傳ヲ為ス。極テ少シ劣惡ノ工人ハ速ニ打擲ヲ始メ、怠惰ナル人ハ速ニ嗟歎ヲ發ス。是故ニ車輪ノ最モ惡キモノハ、軋リテ聲アリ。

① 人間萬事皆空ト思ヘル謬見

常ニ不足ノ念ヲ懷キ、積デ病ヲ發スルニ至ル人アリ。蓋シ不足ハ、外物ニ非ズレテ、我心ニ在リ。恰モ黃疸ヲ煩フ人ソノ見ルトコロノ物皆黃色ニ非ルナキガ如シ。不足ノ念ヲ懷ク人ハ、萬事ヲ見ルニ枉曲不正ニ非ルナシ。コレノ全世界ハ支離滅裂シテ、枝節ナキモノ、如シ。戲畫ニ少女一箇ノ

人形ヲ手ニ持チ、偶コレヲ割テ中ヲ見タレバ、空

洞ニシテ一物ナカリシカバ、因テ歎息シテ言ヘ

ラク。萬事皆空ナリ。予人生ヲ觀ルニ、コノ人形ノ

如シ。因テ庵堂ニ入り、尼トナラント思ヘリト。心

ニ足ルヲ知ラザル人ヨリシテ觀レバ、世間萬

事皆空虚ニシテ、其心ヲ憤怒セシムル物料トナ

ラザルモノナシ。

② 想像ノ凶禍ヲ防グヘシ

小々ノ掛念ヲ等閑ニセズ、心中ニ番兵ヲ置テ、詰ラナキ心配ノ這入ヌヤウニ防グベシ。人ハ兎角

ニ心配ノ方ニ最負シ。小々ノ掛念ヲ增長セシメテ洪大ナラシムルナリ。蓋シ案ジ煩フトイフ事ヲ吟味シテ見レバ。ソノ原由ハ實有ノ禍惡ニ非ズシテ。想像ノ凶禍ナリ。入ラザル取越苦勞ナリ。瑣細ナル掛念ハ。大憂實禍ノ來ル時ニ立ドコロニ消滅スルナレド。平生ハ實ニ有モセザル心配ヲ自ラ求メ拵ヘテ。自ラ苦ムナリ。愚モ亦甚シ。

世人各手ニ入リタル福分アリ快樂アリ。凡ソ人各己ガ手ニ入リタル福分アリ。夫々相應

ニ受用スベキ快樂アルナリ。然ルニ往々自ラ好シテ心配ノ事ヲ腦中ニ畫キ像ドリ。ソノ心配ノ像ハ始ニ小兒ノ如クナレド。ソノ成長ニ任セ後ニハ大人ノ如クニナリ。遂ニ之ニ支配セラレハ。淺マシ。戸ヲ鎖シテ快樂ヲ拒ミ身ニ圍ムニ鬱憂ヲ以テス。カクノ如キ人ハ。此事習染テ容色トナリ一生改ムベカラズ。ソノ性情怨ミ易ク且無慈悲ニナリ。口ニ多ク怨恨不平ノ語ヲ吐キ。他人ノ事ヲ評スル極テ残酷ナリ。人ト交ルニ冷淡無情ニシテ。

人モ亦カクノ如シト思ヘリ。ソノ心胸ハ痛苦ヲ貯フル府庫ノ如ク。自己ヲ痛マシメ。并ニ他人ヲ痛マシムルナリ。

⑤コノ世界ハ人各ソノ好ニ從ツテ作ラルベシ

怨ミ易キ性氣ハ自ラ私スル心ト共ニ長ジテ。他人ノ己ニ交ル者ノ情ヲ怒察スルトナキモノナリ。コノ性氣ハ惡キ方向ニ故意ト自ラ擇ンデ進ミタルナリ。凡テ人ハ男女ニ限ラズ。心思言行トモニ自主自由ナルヲ得ルトナレドモ。ソノ自由

ノ方向ニ由テ光榮ニモ進ミ。或ハ恥辱ニモ赴クナリ。人識ニテモ事物ノ光明ナル一邊ヲ見ルモ。黑暗ナル一邊ヲ見ルモ。己ガ好ニ擇バルベシ。善念ニ從フモ。惡念ニ從フモ。勝手次第タルヲ得ベシ。コノ世界ハ人ソノ好ニ通リニ作リ得ラルベシ。快樂ナル人ニハ快樂ナル世界トナリ。怨恨スル人ニハ怨恨スベキ世界トナル。快樂ナル人ハコノ世界ノ真正ノ領主ナリ。蓋シ快樂ナル世界ハ快樂ヲ消受スル人ニ屬スルナリ。

⑥自ラ平和ヲ攪ル人ハ社會ヲシテ不快ナ

ラレム

性情ノ安慰ナラズ。憂慮アリテ不足ヲ懐クモノ
 ハ。凡ノ福祉安樂ヲ妨ゲ平和ノ心ヲ攪リ之ヲ消
 受スルヲ得ザラシムルナリ。毎ニ見ル世ノ男子
 婦人ソノ身ニ猪毛ノ如キ者ヲ被圍ミ他人ヲシ
 テ之ヲ見ル刺如クソノ刺衝ヲ畏レテ近ク
 ベカラシムル者アリ。蓋シ小々ノ事ノ如クナレ
 性。性情温和ヲ欠キ。艱棘ヲ見ストキハソノ身一
 己ニ止マラズ。大衆會社ノ上ニ許多ノ不快ヲ生
 シ。ソノ害タル甚ダ大ナリ。カクノ如クナレバ。快

適ノ事モ。澁苦ノ味ニ變ジ。ソノ一生ハ。徒跣シテ
 荊棘ノ中ヲ行ガ如クナルベシ。

極秘ノ安樂法

カ查沙伯曰ク。時ニ由テハ。小々ノ惡ニテモ。目ニ
 見エ又蟲ノ如ク。人ヲ刺テ大ナル痛苦ヲ起サシ
 ム。一本ノ毛ニテモ。巨大ナル機器ノ運用ヲ妨グ
 ル。一アリ。是故ニ極秘ノ安樂法ハ。瑣細ノ事ヲシ
 テ我ヲ攪擾セシメザルニ在リ。又小々ノ快樂ヲ
 謹ンデ養ヒ長ズルニ在リ。其故ハ大ナル快樂ハ
 ソノ來ル。甚ダ稀ナレバナリ。

⑤ 小々ノ徳ヲ謹ンデ養フベシ

セシ。フランシス。デ。沙列斯サレス教法上ヨリ著眼シ。説ヲ立テ
曰ク。人タルモノハ。宜ク十字架ノ下ヨリ生ズル
小々ノ徳ヲ謹ンデ養フベシト。或人問フ。何物ヲ
以テ徳トナスヤ。沙列斯答テ曰ク。謙遜。忍耐。溫柔。
慈祥。他人ノ艱難ヲ自己ニ負フ。降下スル。心
ヲ軟和ニスル。心快樂ナル。和愛ナル。他人
ヲ憐恤スル。他人ノ己ニ害ヲ加ルヲ救フ。朴
實ナル。明白正直ナル。及ビ其他諸ノ小々ノ
徳スベテ即チ是ナリ。コレ等ノ諸徳ハ。蓮花ノ如シ。表顯

突進スルヲ欲セズ。影アル處ヲ愛シ。露ヲ以テ生
ヲ保ツ。美麗ヲ賣弄セズト雖。芬香ヲ發シテソ
ノ近傍ニ満タシムルコトナリ

⑥ 一偏ニ陥リテ可ナル者ハ獨リ溫柔ノミ

沙列斯曰ク。若シ人何ナリトモ一偏ニ陥ルハ善
シカラズ。獨リ溫柔ノ一邊ニ偏ルハ可ナリ。人心
トイヘルモノハ。嚴酷ナル者ニ抵抗シ。柔和ナル
者ニ從順スルヤウニ造ラレタリ。柔和ナル言語
ハ。他人ノ怒ヲ息ル。恰モ水ノ猛火ヲ滅スガ如
シ。恩惠ハ。何ハ地ニ施ストモ必ズ果實ヲ多ク生

ズヘシ。真理ヲ言ニ。恭敬ヲ以テセバ。恰モ火ノ上ニ石炭ヲ積ガ如ク。顔上ニ玫瑰花ヲ散スガ如シ。若シ敵アリテ。珍珠及ビ金鋼石ヲ以テ。兵器ト爲バ。孰カ能ク之ニ抵抗センヤ。

④人常ニ歡忻遊戯ノ意アルベシ。預メ先ツ凶害ヲ億度シテ。ソノ來ラザル前ニ之ヲ迎フルハ。禍難ニ勝ツノ道ニ非ズ。若シ人常ニ苦難ヲ擔ヒナバ。コレガ爲ニ推潰サルベシ。凶禍ノ來ル時ニハ。宜ク之ヲ待スルニ勇剛ニシテ。且ツ期望ノ心アルベシ。一少年アリ。小事ニ掛念シ

無用ノ憂慮ヲ爲スモノアリ。百爾設斯之ニ書ヲ與ヘテ規戒セシ語ハ。誰ニモ適當シテ甚ダ好シ。曰ク希望ト自信トヲ以テ。進前邁往セヨト。コレハ老人久ク世ニ在テ。人生ノ重荷ヲ負ヒ。人生ノ炎熱ヲ受レ。人ノ勸言ナリ。心ヲ留テ善ク記シ。玉人タルモノハ。如何ナルトニ逢フトモ。常ニ直立シテ休レザルベシ。コレヲ目的トシテ。常ニ忻然歡然トシテ。種々色々ナル生涯ヲ做スベシ。然ルニ人。或ハ之ヲ以テ輕浮トナサンカ。輕浮トイフモ。半ハ理アリ。サレド。試ミニ草木ノ花。及ビソ

ノ色ヲ觀ヨ。天空ノ氣ニ似タル輕浮ニシテ瑣屑ナルモハニ非ズヤ。然レモ善ク思想セヨ。カクノ如キ輕浮ハ。人生ノ成分中ノ一ナリ。是ナケレバ。人生ハ。時ノ重ニ堪ル能ハズ。シテ低沈スベシ。人苟モ大地ノ上ニ生活スル間ハ。土地ト共ニ遊戲セザルベカラズ。地上ニ華榮シ衰萎スル者ト共ニ嬉玩セザルベカラズ。死ヲ免カレザル斯世ノ生涯ハ。更ニ斯世ヨリ高尚ナル世界ニ達スベキ旅程ナリコトニ達スルニハ。自ラ知ルノ良心ニ從ヒ行フベシ。カクシテ歡忻嬉玩ノ意ヲ以テ人

生。百事ヲ忍受スル。下。何ハ妨カアラシヤ。若シ人カクノ如クセザレバ。無用ノ憂慮ニ取り圍マレテ。人ノ行爲ノ力。或ハ衰弱スルニ至ルベシ。

快樂ハ忍耐ニ伴フ

快樂ハ。又忍耐ニ伴フ。而シテ忍耐ハ。人生福祥利運ノ由テ來ルトコロノ情形ノ中ノ最モ上ナルモノナリ。シヨルジ。哈白的曰ク。人ニ使ハレント欲セバ。忍耐セザルベカラズト。英王亞弗勒ハ快樂ニシテ且ツ忍耐ナル人ナリ。之ヲ評スル者曰ク。好造化ノ王ニ從フ。上帝ノ賚予ニ似タリト。馬

伯羅一生ノ間。寧靜忍耐ヲ能スルヲ。特ニ著ルシ。大將トナリテ。功名ヲ成就セシハ。外ニ秘訣ナシ。唯是ノミ。一千七百二年。馬氏ソノ友コトルヒニ書。ヲ與ヘテ。忍耐ハ萬事ニ勝ツベシト云リ。馬氏ソノ同盟ノ人ヨリ。種々ノ妨礙ヲ受ケ。大ニ困迫セシ時。言テ曰ク。我力ニテ為得ベキモノヲ為了リテ後。ハタ。忍耐ヲ以テ。之ヲ服スベキノミ。

⑧ 希望ハ最要最久ナル福。最後マテ繼續シテ。最モ主要ナル福祥ハ。希望ナリ。コノ福ハ。人ノ有スルトコロノ通常公共ナル

モノナリ。古ノ希臘ノ理學者ナリシ。鞮爾斯曰ク。何ノ一物ヲ有セザル者ト雖也。希望ヲ有セリ。望ハ貧人ヲ助クル大ナル者ナリ。望ハ大事業ヲ企思セシメ。支柱保全スル者ナリ。歴山王馬色同ノ王位ニ昇リシ時。ソノ父ヨリ受シ土地ヲソノ朋友ニ割キ與ヘシカバ。ヘルヂツカス。人ノ君自ニハ。何ヲ存貯シ玉フト問ヘバ。歴山王我ハ萬物中極大ノモノヲ有テリ。即チ希望ナリト答シトナリ。⑨ 人間萬事一モ希望ニ若クモノ無シ。記臆ノ樂ハ大ナリ。然レモ望ト比較スレバ。陳腐

二屬ス。望ハ凡百勉力勵進ノ父母ナリ。天賦ノ諸
 德ノ貴キ者皆望ノ氣息ニ由テ吸噓煦育スルニ
 非ルナシ。望ハ天下ヲ動カス徳善ノ大機械ニシ
 テ常ニ動轉シテ己ザルモノナリ。凡ソ萬事了ツ
 テ後二人ノ面前ニ立ツモノハ獨リ大望ノニ倍
 崙曰ク。望ナケレバ未來ナシ。現在ハ人ノ皆知ル
 トコロ之ヲ言ハ無用ナリ。過去ニ主タルモノハ
 記憶ノミ。望ノ屬スルトコロニ非ズ。故ニ曰ク。人
 間萬事希望ニ若ハナシ。嗚呼望乎望乎。
 西洋品行論第八編終

明治十一年三月廿九日板權免許

翻譯并出板人 東京小石川江戸 中村正直

東京 芝三島町 和泉屋市兵衛

賣 全 日本橋通一丁目 須原屋茂兵衛

全 日本橋通二丁目 山城屋佐兵衛

全 小石川大門町 鴈金屋清吉

全 通新石町 鴈金屋仙藏

肆 全 神州鍛冶町 富士屋金十郎

全 本町三丁目 瑞穂屋卯三郎

全 日本橋通三丁目 丸屋善七

全 通塩町 内藤傳右衛門

大坂 心齋橋南久賣寺町 伊丹屋善兵衛

